

Партийное руководство комсомолом

Ленинско-сталинское комсомольское объединение, передовую часть советской молодежи...

партийные организации, развивая инициативу комсомола, вовлекают с его помощью широкие массы молодежи...

Определяя задачи партийных организаций республики по руководству комсомолом, секретарь ЦК КП(б) Грузии товарищ К. Н. Чарквиани...

На том же пленуме Тбилисского городского комитета комсомола отмечалось, например, что совершенно недостаточно развит комсомольские организации...

Хлеб — мощь и богатство нашей Родины

плоды упорного труда

Беседа с секретарем Гареубанского райкома КП(б) Грузии тов. В. Кобахидзе

Гареубанские колхозники добились больших успехов в борьбе за высокие, устойчивые урожаи...

Наш район закончил хлебобогатство инициативу раньше прошлогоднего. Средняя урожайность пшеницы увеличилась...

Наша колхозница высоко ценит огромную помощь, которую оказывает им государство машинами и удобрениями...

Жатву и хлебобогатство особенно успешно провели урпунтские колхозы. Норийский колхоз имени Сталина...

Августа. Здесь отдельные бригады собрали по 18—19 центнеров хлеба с гектара...

Убрать богатый урожай до последнего колоса, не допустить потерь — этим больше всего озабочены сейчас колхозники...

Созванные повсеместно до начала уборочной кампании собрания колхозных партийных организаций явились одной из мер...

Кружки художественной самодеятельности, выпускаются полевые листки...

Сдав государству первосортную пшеницу, колхозы стали засыпать семенное зерно...

Жатву закончили все колхозы именной зоны района. Ее ведут сейчас лишь в назорной части — в колхозах Боджорского сельсовета...

Радысты итоги нынешней жатвы. Трудящиеся сельского хозяйства района прилагают все усилия к тому, чтобы еще лучше, чем в прошлом году...

Водушевленные хозяйственными успехами нынешнего года, гареубанские колхозники решили расширить оазисный климат на 2.000 гектаров...

Идет хашурская пшеница

С каждым днем все шире развертываются уборочные работы в колхозах Хашурского района.

Высокая агротехника, обилие машин обеспечили обильный урожай. Большую роль сыграло укрупнение колхозов...

Снять урожай в самые сжатые сроки и без потерь — в этом колхозники видят сейчас главную свою задачу.

Уборка урожая началась на 10—12 дней раньше прошлогоднего. С ней совпали другие сельскохозяйственные работы...

Все это учли партийные и советские организации района, которые еще до начала уборки проверили, насколько подготовлены к ней колхозы...

От нашего корреспондента

Своевременно подготовилась к косовине Хашурская машинно-тракторная станция...

В отдельных местах уборка началась 7—8 июля, а массовая жатва — через пять — шесть дней...

Успешно убирают урожай вихиетский колхоз имени Чарквиани, нахатевский имени Ленина, павский имени Андреа...

Хлеб первого обмолота идет в государственные зернохранилища. Колхозники сдают государству в два раза больше зерна...

В два раза больше, вероятно, они получат хлеба и на трудодни.

Артисты имени Чарквиани, имени Маленкова, имени Багатиани и некоторые другие уже рассчитались по хлебобогаткам.

В дни уборки широко развернулась массово-политическая работа. В первой бригаде гомского колхоза беседы проводит студентка Горьковского института М. Хетагур...

Обильный урожай собирают хашурские колхозники. Партийные, советские и сельскохозяйственные органы района...

П. ГЕЛАШВИЛИ.

На полях республики

По данным Министерства сельского хозяйства Грузинской ССР, в 20 июля на полях республики было убрано 49,2 процента колосовых против 35,3 процента к этому же времени в прошлом году.

В начале уборки хлебов машинно-тракторные станции республики были пополнены новыми сельскохозяйственными машинами...

14 районов республики — Гурджаанский, Гардабанский, Телавский и другие уже управлены с жатвой. Она завершается в Сингалском, Кварельском, Мариупольском и других районах.

Успешно проходит уборочная в районах Карталинки. Колхозы Тетрицарского района убрали 46,4 процента хлебов...

Успешно проходит уборка хлебов в районах Западной Грузии.

Вслед за жатвой широкий размах приняла молотба хлеба. Темпы ее также выше прошлогодних. К 15 июля в республике обмолочено 75,7 процента спеленного хлеба.

Повсеместно в республике идет сдача хлеба государству, начавшаяся, как и уборочная кампания, раньше прошлогоднего.

Указ Президиума Верховного Совета СССР

О присвоении звания Героя Социалистического Труда передовикам сельского хозяйства Грузинской ССР

В соответствии с Указами Президиума Верховного Совета СССР от 25 мая 1948 года и 22 ноября 1950 года за получение в 1950 году высоких урожаев сортового зеленого чайного листа при выполнении колхозами обязательных поставок и контрактации...

- 1. Бабидзе Валерьяну Алексеевичу — бригадир колхоза им. Берия, Чохатаурского района, получившему урожай сортового зеленого чайного листа 7.647 килограммов с гектара на площади 12,6 гектара.

- 8. Джибути Этери Шалвовне — колхознице колхоза им. Берия, Чохатаурского района, получившей урожай сортового зеленого чайного листа 6.104 килограмма на площади 0,5 гектара.

- 16. Менавишвили Вере Константиновне — колхознице колхоза им. Сталина, Махарадзевский район, получившей урожай сортового зеленого чайного листа 8.612 килограммов на площади 0,5 гектара.

Колхозы Болнисского района выполнили план сдачи хлеба государству

В телеграмме Центральному Комитету КП(б) Грузии и Совету Министров Грузинской ССР секретарь Болнисского райкома КП(б) Грузии тов. Ломадзе...

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О НАГРАЖДЕНИИ ВТОРЫМ ОРДЕНОМ ЛЕНИНА ГЕРОЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО ТРУДА ХУРЦИДЗЕ Л. И., КОЛХОЗНИЦЫ КОЛХОЗА ИМЕНИ БЕРИЯ, МАХАРАДЗЕВСКИЙ РАЙОН ГРУЗИНСКОЙ ССР

За получение высокого урожая сортового зеленого чайного листа в 1950 году, дающего право на присвоение звания Героя Социалистического Труда, в соответствии с Указом Президиума Верховного Совета СССР от 3 марта 1949 года...

Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. ШВЕРНИК. Секретарь Президиума Верховного Совета СССР А. ГОРКИН.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О НАГРАЖДЕНИИ ОРДЕНОМ ЛЕНИНА ГЕРОЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО ТРУДА ГОГОТИШВИЛИ Л. М., КОЛХОЗНИЦЫ КОЛХОЗА ИМЕНИ БЕРИЯ, МАХАРАДЗЕВСКИЙ РАЙОН ГРУЗИНСКОЙ ССР

За получение высокого урожая сортового зеленого чайного листа в 1950 году, дающего право на присвоение звания Героя Социалистического Труда, в соответствии с Указом Президиума Верховного Совета СССР от 3 марта 1949 года...

Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. ШВЕРНИК. Секретарь Президиума Верховного Совета СССР А. ГОРКИН.

Награждения железнодорожников орденами и медалями СССР

Указом Президиума Верховного Совета СССР от 2 февраля 1951 года объявлены награды за выслугу лет и безупречную работу награждены орденами и медалями СССР...

Орден Трудового Красного Знамени награждены 520 человек. Среди них — мастер вагонного депо Батуми В. С. Артиляк...

Медалью «За трудовую доблесть» награждены 930 человек, а медалью «За трудовое отличие» — 961 человек.

Исполкому Тбилисского городского Совета присуждено переходящее Красное знамя Совета Министров Грузинской ССР

Подведены итоги Всегрузинского социалистического соревнования за лучшее развитие физической культуры и спорта в 1950 году.

По степени вовлечения населения в физкультурные коллективы и уровню учебно-спортивной работы на первом месте — город Тбилиси.

Исполкому Тбилисского городского Совета депутатов трудящихся в связи с этим присуждено переходящее Красное знамя Совета Министров Грузинской ССР и денежная премия.

Совет Министров Грузинской ССР отметил также успешную работу Советов Министров Абхазской и Аджарской АССР, исполкомов Кутаисского и Потийского городских Советов и Кутаисского и Самтредского районных Советов депутатов трудящихся...

Хроника

Указом Президиума Верховного Совета Грузинской ССР произведены некоторые административно-территориальные изменения в Ахалкалакском районе.

Упразднен Меренский сельский Совет. Село Мереня, Иктыла, Патара Самсари включены в Бардлейский сельский Совет, а село Диди Самсари — в Аластанский сельский Совет.

Упразднен Мартукинский сельский Совет. Село Мартуки, Хопино, Диди Хоренна включены в Картликанский сельский Совет, а село Мурджахети — в Ахалкалакский сельский Совет.

Из Араклийского сельского Совета выделены села Мачатла, Корхи и Тотхами, а из Картликанского сельского Совета — село Олаверди и образован из них Мачатийский сельский Совет с центром в селе Мачатла.

Село Модага выделено из Кочийского сельского Совета и включено в Азаветский сельский Совет.

Из Вацанского сельского Совета выделено село Кирови, а из Картликанского сельского Совета — село Гуликиани и включены в Ахалкалакский сельский Совет.

Село Бавра выделено из Ахалкалакского сельского Совета и включено в Картликанский сельский Совет. (ГрузТАГ).

Заготовка основного чайного листа

По данным треста «Чай-Грузия» на 20 июля 1951 года.

Table with 3 columns: Район, Выполнение плана в процентах, Годового, В % к плану в июле. Lists various districts and their tea harvest progress.

# ПИСЬМА О ДРУЖБЕ

Кировабад — Кутаиси  
Кутаисская суконная фабрика.  
Стахановке-винтовщице  
Тамаре Ковзинадзе

## Тбилиси—Москва

Обуная фабрика «Парижская коммуна».  
Тов. А. Корабельниковой.

Здравствуй, тов. Корабельникова!  
Недавно на нашей фабрике были проведены итоги социалистического соревнования. Проверили и то, как мы с Вами выполняем взаимные обязательства. В этом письме я хочу рассказать Вам о своей работе, об успехах, которых достиг коллектив нашей фабрики.  
Производственное задание прошлого, 1950 года я выполнила на 141,3 процента. За год сэкономила 20,177 квадратных дециметров верхних кожевенных товаров. Из этого количества кожи было изготовлено приблизительно 1,450 пар мужской обуви.  
За достигнутую в 1950 году экономию материалов я получила денежную премию в размере 2,175 рублей. Мне было присвоено звание «лучший закройщик». Кроме того, коллектив фабрики оказал мне большое доверие, предоставив право быть участником Всесоюзного совещания работников кожевенной промышленности.  
Успешно завершилась работа и в нынешнем году. Шестимесячное задание я

выполнила на 125,6 процента и сэкономила при этом 6,800 квадратных дециметров кожевенных товаров. За шесть месяцев из сэкономленного мною сырья было сшито 500 пар мужской обуви.  
Я помогаю в работе своим товарищам, делюсь с ними опытом работы, передаю им свои методы труда. Шефство кадровых рабочих над молодыми работниками вошло в привычку нашего цеха.  
В 1951 году наша фабрика, в прошлом отстававшая, подтянулась. Особенно хорошо начал работать закройный цех. Все рабочие у нас перевыполняют нормы. Каждый из них имеет на лицевых счетах экономичное сырье.  
Сообщая об этих важных новостях в жизни нашей фабрики, прошу Вас написать о том, что нового в Вашей работе, в работе всего фабричного коллектива.  
Привет Вам сердечный от всех грузинских обувщиков.  
И. МЕСТВИРШВИЛИ,  
закройщик Тбилисской обуной фабрики № 1 имени Сталина.

## Волго-Дон—Колхида

Поти. Колхидстрой.  
Машинисту экскаватора Михаилу Алания

Здравствуй, дорогой товарищ Алания! Первым делом сообщало, что письмо Ваше я получила. С большой радостью принимаю Ваш вызов на социалистическое соревнование.  
На письма я узнал, что Ваша бригада добилась больших производственных успехов.  
Разрешите и мне поделиться с Вами своими достижениями, которых мы добились на строительстве Волго-Донского судоходного канала.  
При задании в 50 тысяч кубометров грунта экипаж нашего экскаватора вынул за месяц 93 тысячи грунта из русла канала. В соревновании экскаваторщиков строительства Волго-Донского канала наш экипаж занял первое место.  
За все время нашей работы на стройке мы не допустили ни одного случая поломки или вынужденной остановки экскаватора. Отличного состояния машины мы добились благодаря слаженной работе, тщательному уходу за механизмами и электрооборудованием.  
Отвечая на Ваш вызов, наш экипаж принял на себя новые обязательства. Основные из них:

план 1951 года выполнять досрочно — к 34-й годовщине Великой Октябрьской социалистической революции;  
работать без аварий и задержек, содержать экскаватор всегда в технически исправном состоянии;  
продлить службу яросов;  
всю работу выполнять на «отлично», в соответствии с проектами.  
В нашем коллективе хорошо работают машинист-помощник тов. И. Селверстов, недавно награжденный почетной грамотой ЦК ВЛКСМ, машинист тов. Е. Тинченко и помощники мастера тт. Долги, Пухов, Цибинов, а также все остальные члены нашего экипажа.  
Дорогой тов. Алания, на этом разрешите закончить наше письмо. От имени всего экипажа нашего экскаватора С7-3 «Ураде» № 186 шлю привет всем строителям Колхиды!  
Будем соревноваться и держать трудовую и дружескую связь!  
Пишите о своей работе и успехах.  
Д. СЛЕПУХА,  
старший машинист экскаватора на строительстве Волго-Донского судоходного канала.

## Зестафони—Челябинск

Челябинский ферросплавный завод.  
Плавильный цех. Бригаде печи №7

Дорогие товарищи!  
Пшут вам бригады смен печи № 3 плавильного цеха Зестафонского ферросплавного завода имени Л. П. Берия. Вот уже продолжительное время соревнуемся мы с вашей бригадой. В этом письме хотим поделиться с вами своими успехами, своим опытом работы.  
Закончая договор социалистического соревнования с металлургами Челябинска, стахановцы-плавильщики нашей печи взяли обязательства: бережно расходовать электроэнергию, экономить сырье и материалы, улучшить качество выпускаемой продукции, сократить горячие простои печи, выплавить на 200 тонн больше металла, чем в прошлом году, и дать стране до конца года сверхплановые накопления в размере 60,000 рублей.  
Обязательства выполняются. Мы ввели в практику ежедневные десятиминутные производственные совещания, на которых подводим итоги выполнения обязательств.  
Нашей успешной работе содействуют строгий контроль над состоянием оборудования, хорошая подготовка рабочего места, комплексная экономия сырья и материалов, техническая учеба. Начиная смену, каждый из нас тщательно проверяет, все ли сделано для правильного ведения технологического процесса плавки.

Сообщаем вам, дорогие товарищи, о том, что свое полугодие производственное задание все смены нашей бригады выполнили досрочно. Сверх шестимесячного плана выплавлено металла почти в два раза больше, чем было выплавлено сверх плана за весь прошлый год. Экономично за полугодие 3,190,000 киловатт-часов электроэнергии и значительное количество сырья и материалов. Против заданного плана бригада на 2 процента снизила стоимость выпускаемой продукции. За шесть месяцев мы дали государству 709,000 рублей сверхплановых накоплений.  
Такими итогами нашей работы за прошедшее полугодие. Уверен, что и вы идете в рядах передовиков своего завода. Тысячи километров отделяют наши заводы друг от друга. Но сталинская дружба народов не знает расстояний, она сплотила в одну могучую семью все народы нашей Родины. Нам, зестафонцам, живо интересуют дела челябинцев, и каждую весточку о ваших успехах мы получаем с большой радостью.  
С новой силой продолжаем наше соревнование, дорогие товарищи!  
Д. КАРКАШАДЗЕ, И. ДЖУГЕЛИ—бригады печи № 3 плавильного цеха Зестафонского ферросплавного завода имени Л. П. Берия.

## Тбилиси—Ашхабад

Академия наук Туркменской ССР.  
Директору Института геологии кандидату геолого-минералогических наук К. К. Машикову

Уважаемый Керим Керимович!  
Прежде всего, разрешите поздравить Вас с открытием Академии наук Туркменской ССР и искренне пожелать успехов на научном поприще.  
Как Вам известно, ряд научно-исследовательских институтов Грузии—Институт сооружений и гидротехники, Институт строительного дела Академии наук Грузии, Тбилисский институт инженеров железнодорожного транспорта — занимается научным строительным делом для Главного Туркменского канала. Непосредственная живая связь между научными работниками Грузии и Туркмени безупречно сыграла большую роль в деле оказания помощи этой великой стройке коммунизма.  
На днях я выступал перед учеными, инженерами с докладом о поездке в Туркмению. Наши строители, объединенные в на-

учном инженерно-техническом обществе, выразили готовность еще более усилить практическую помощь Средизидстрой.  
Прошу Вас выслать нам наиболее интересные работы Вашего института, касающиеся строительных материалов Туркмени. Хотелось бы получить также работу Вашего молодого специалиста (нашего питомца) Арчила Кучашвили.  
Одновременно мы можем выслать некоторые работы нашего института по изучению строительных материалов, сходных с местными материалами Туркмени.  
Братский привет сотрудникам Вашего института!  
Уважающий Вас  
П. П. ЦУЛУКИДЗЕ,  
кандидат технических наук, зав. сектором строительных материалов Тбилисского научно-исследовательского института сооружений и гидротехники.

## Чувство семьи единой

— Товарищ Гигиберия, Вам письмо из Тагавира!

Почтальон остановил молодого сталева в тот момент, когда он вместе с товарищами выходил после работы из маргеновского цеха.  
— Письмо от учителей! — воскликнул Важа Гигиберия. Он тут же вскрыл его и прочитал товарищам.  
«Это — эпизод, характерный для Рустави. Молодые руставские металлурги ведут обширную переписку со своими учителями — металлургами России и Украины. Дружба, которая возникла в те дни, когда молодежь из Грузии, вчерашние колхозники, проходила учебу на крупнейших металлургических заводах страны, продолжает крепнуть и сейчас, когда эти юноши уже уверенно стоят на своих рабочих постах в Рустави.  
«Дорогие друзья и учителя, обер-мастер И. Ф. Черток, мастер-сталелавильщик Н. Д. Федоренко, сталеваеры М. Ф. Черников, Я. В. Кузьмин, Г. Ф. Петров, машинист завалочного крана Н. З. Морозовский»  
Так начинается письмо в город Сталина на металлургический завод имени Сталина. И вот приходит ответ авторам письма — сталеваеру В. Метревели, подрузуму сталеваера В. Кевелишвили, И. Табатадзе, Ш. Шубицидзе, машинисту завалочной машины Д. Габосония. Учителя радостно воспринимают вестки об успехах своих учеников.  
Переписку, в основе которой лежит обмен опытом работы, ведут многие новаторы производства Советской Грузии. Эта переписка возникает нередко после личных встреч новаторов. Возникает она и заочно.

На днях на шахтах «Донбассантрацит» побывала делегация шахтеров Грузии. Один из участников делегации — передовой начальник шахтного участка из Кибули П. Нанкишвили условился вести переписку с начальниками участков тт. А. Шершевским и А. Ларинным.  
По многу лет длится переписка между отдельными коллективами и отдельными передовиками производства. 15 лет соревнуются уже горняки Читутра и Никополи. Помимо встреч горняков двух марганцевых бассейнов, между ними существует и переписка. В эти дни читутрацы написали никополянам:  
«Мы досрочно завершили выполнение 7-месячного плана и настойчиво боремся за первенство в соревновании. Ждем сообщений о ваших успехах»...  
Существует долготелая связь между нефтепереработчиками Батуми и Баку. Текстильщики Тбилиси переписываются с индустриями движения и Лидлей Конопенко. Переписываются коллективы предприятий Кутаиси, Кировабада и Ленникана. Завязалась переписка и между стахановцами Грузии и стахановцами великих строек нашей страны...  
Все эти простые, задушевные письма являются одним из ярких отражений нашего советского образа жизни. Есть одно, всепроникающее чувство в этих письмах — это чувство семьи единой, чувство великой сталинской дружбы народов.  
«...Дружба между народами СССР,—учит

товарищ Сталин.— большое и серьезное завоевание. Ибо пока эта дружба существует, народы нашей страны будут свободны и непобедимы. Никто не страшит нас, ни внутренние, ни внешние враги, пока эта дружба живет и здравствует».  
Письма новаторов производства — это письма советских патриотов. А советский патриотизм, как учит товарищ Сталин, имеет своей основой не расовые или националистические предрассудки, а глубокая преданность и верность народа своей советской Родине, братское содружество трудящихся всех наций нашей страны. В советском патриотизме гармонически сочетаются национальные традиции народов и общие жизненные интересы трудящихся нашей Родины.  
Общие жизненные интересы трудящихся нашей Родины направлены сейчас к тому, чтобы после блестящих итогов первой послевоенной сталинской пятилетки добиться новых, еще больших успехов в мирном строительстве. Именно этим и дышат письма, которые мы публикуем сегодня. Одно желание, одно стремление у стахановцев строительства Волго-Донского канала Д. Слепухи и стахановца Колхидстрой М. Алания, у обучающихся Н. Мествиришвили и Л. Корабельниковой, у шахтеров Грузии и Донбасса, у текстильщиков Кировабада и Кутаиси, станкостроителей Тбилиси и Еревана...  
Переписка между новаторами производства братских республик будет шириться и развиваться, ибо все более растет и крепнет великая сталинская дружба народов нашей Родины, строящих светлое здание коммунизма.

## Ткварчели—Ворошиловград

Трест «Свердловуголь» комбината «Донбассантрацит».  
Почетному шахтеру А. Голоколосову.

Дорогой товарищ!  
С большим интересом прочитал я ответное письмо, которое вы, шахтеры треста «Свердловуголь», прислали грузинским горнякам.  
Шахтерское спасибо вам за теплые, сердечные слова.  
Вы живете на Украине, я — в Грузии. Между нами необятные поля, горы, большие и малые реки. Однако ничто не разделяет нас. У нас есть одна Родина, взрастившая и воспитавшая нас. У нас есть один отец — великий Сталин, творец нашего счастья, создатель новой прекрасной жизни. Родной Сталин осыпал нас, сделал труд шахтера почетным и уважаемым, дал нам богатейшую технику, превратившую шахты в настоящие подземные заводы.  
Ткварчели... Вы не найдете этого города на географических картах, изданных десять лет назад. Ткварчели, как город,

образован лишь в 1942 году. Только в 1935 году, почти в то время, когда в недрах Донбасса родилось могучее стахановское движение, первая ткварчельская шахта имени Сталина начала давать уголь.  
А посмотрите на Ткварчели сейчас. Город стал одним из крупнейших промышленных пунктов Грузии, вышел в число лучших угольных бассейнов страны.  
Живя в дружной шахтерской семье, мы, как и все грузинские шахтеры, стремимся только к одному — давать уголь как можно больше. Для достижения этой цели лучшим средством является работа по графику — динка в сутки, опыт которой мы перенимаем у вас, донецких шахтеров. С начала года ткварчельские шахтеры дали Родине тысячи тонн сверхпланового угля.  
Когда видишь, как с каждым годом все краше становится наш город, как на твоих глазах шахты вооружаются лучшими, совершенными механизмами, сердце наполняется гордостью за нашу могучую Родину. Хочется работать еще лучше, чтобы

заслужить своим трудом похвалу лучшего друга советских шахтеров — товарища Сталина.  
Дорогой товарищ Голоколосов! Я знаю, что этим же чувством живете и вы. Мне кажется, что работать мы будем еще лучше, если договоримся вступить в социалистическое соревнование друг с другом. Правда, для меня, еще молодого шахтера, не легкое дело соревноваться с прославленным горняком. Однако постараюсь не отстать от Вас.  
В эти дни я завершаю свое годовое задание. Обидаюсь до конца 1951 года выработать еще полторы годовых нормы.  
Передайте мой дружеский привет своим товарищам по работе. Жду Вашего ответного письма.  
Уважающий Вас  
ТАПРИНДАШВИЛИ Г. К.,  
мастер угля, проходчик шахты имени Берия треста «Ткварчельуголь».

## Рустави — Сталинград

Сталинградский металлургический завод «Красный Октябрь».  
Старшему оператору цеха блуминга П. И. Трошину

Здравствуй, мой дорогой учитель!  
Сегодня я раскрыл старые номера сталинградских газет. Вот номер «Сталинградской правды» от 28 декабря 1948 года. Секретарь комитета ВЛКСМ завода «Красный Октябрь» в статье «У инициаторов соревнования» писал обо мне, как о передовом прокатчике.  
Помните, дорогой учитель, как Вы поздравляли меня с этой трудовой победой и пожелали дальнейших успехов на пути металлурга? Сегодня я еще раз вспоминаю об этих днях и могу честно сказать Вам, что доверие Ваше оправдалось на деле.  
Работаю я, как Вам известно, оператором цеха блуминга Закавказского металлургического завода. Норму выполняю на 150—170 процентов. От меня не отста-

ют и другие прокатчики. Большую помощь оказывают нам ежедневные межбригадные собрания, на которых мы проверяем выполнение взятых обязательств, намечаем пути устранения недостатков. Недавно старший оператор нашего цеха Василий Огородников со своим помощником Игорем Гетия прокатили за смену рекордное количество слитков. Мы гордимся и другими своими стахановцами — Ш. Хечиашвили, Н. Утиашвили, С. Биданишвили, М. Хуцишвили, которые значительно перевыполняют нормы, добиваются отличного качества проката грузинской советской стали.  
Сталеваеры и прокатчики Рустави знают, что своими успехами они, в первую очередь, обязаны вам — замечательным русским металлургам, помогающим нам ос-

воить трудное дело прокатчика. Мы обязуемся и впредь работать так же энергично, самоотверженно, прокатывать новые тысячи тонн стали в фонд великих строек коммунизма.  
Расскажите, дорогой учитель, как живут мои старые друзья — начальник цеха блуминга Власенко, обер-мастер Зотов, Кузмачев, вырубщик Печенков, валяльщик тонколистового цеха Старостин, бригадир Антоенко, Киманов, Куликов.  
Передайте горячий привет от грузинских металлургов и от меня лично всему коллективу Сталинградского металлургического завода.  
ИЛЬЯ МЕТРЕВЕЛИ,  
оператор цеха блуминга Закавказского металлургического завода.

## Сумы — Зугдиди

Торжество в селе Блотница

Большое украинское село Блотница, на Сумщине. В нем — слыше тысячи дворов. В этом селе — простые усадьбы, опрятные дома сельчан, крупные общественные постройки. Летом Блотница утопает в зелени, в богатых садах.  
Недавно здесь состоялось общее собрание колхозников укрупненной сельскохозяйственной артели имени Сталина Таладзевского района, на котором обсуждалось письмо блотничан к колхозникам Зугдидского района Грузинской ССР, с которыми мы вот уже несколько лет соревнуемся таладзевские колхозники.  
Открыл собрание председатель артели Григорий Ганенко. Он представил слово работнику райкома партии Анне Полищук. Ее речь о дружбе украинского

и грузинского народов колхозники слушали с большим вниманием, не раз прерывая горячими восторгаментами.  
Бригадир Андрей Чикшп хорошо выразил мысли всех блотничан в следующих словах:  
— У грузинского и украинского народов одна цель — в тесном содружестве со всеми народами СССР построить коммунизм. Соревнование с грузинскими колхозниками помогает нам лучше бороться за высокие и устойчивые урожаи. Ветунали в соревнование с зугдидскими народами, я обязуюсь снять с каждого гектара не менее 110 пудов пшеницы и 300 центнеров саляриной свеклы.  
Вслед за бригадиром выступили колхозница Екатерина Чикшп, директор полной средней школы М. Вовк и дру-

гие. Рассказывая о своих успехах, о стремлении множить свои достижения, они славили сталинскую дружбу народов, выражали глубокую любовь к социалистической Родине — семье равноправных народов нашей страны, к большевистской партии, к вождю и учителю трудящихся родному Сталину.  
Собрание послало дружеское, сердечное письмо колхозникам Зугдидского района. В нем блотничане рассказывают о замечательных плодах колхозной жизни, расцветшей под знаменем сталинизма. Дружбы народов, пишут о своих планах и обязательствах по дальнейшему погуму и укреплению общественного хозяйства артели.  
П. НЕСТЕРЕНКО,  
с. Блотница, Таладзевский район.

## Соревнование с экипажем шагающего экскаватора

Вот уже четыре месяца соревнуются между собой коллектив зуборезного участка механического цеха Тбилисского станкостроительного завода им. Кирова и экипаж шагающего экскаватора «ЭШ-14-65» на строительстве Волго-Донского судоходного канала.  
В апреле, заключая договор соревнования, тбилисские станкостроители послали на Волго-Дон: «Вместе с вами мы живем одним мыслями, одним чувствами, одним стремлением — как можно скорее закончить сооружение грандиозных сталинских каналов и гидростанций».  
Свои патристические чувства станкостроители подкрепляют производственными делами.  
Зуборезный участок — один из передовых в механическом цехе. Здесь изготавливаются шестерни для коробок скоростей, на многочисленных токарных, революционных, сверлильных, протяжных и зубодобейных станках изготавливается до 72 наименований

различных деталей.  
Многое изменилось здесь за эти четыре месяца. Участок вырос, оснастился новой техникой, пополнился молодыми рабочими. Вся партия шестерен в станках, заказанных великими стройками, была изготовлена коллективом участка досрочно. Производством многих деталей переведено на поточную систему. Сейчас все станочники значительно перевыполняют нормы выработки.  
Участку присвоено звание «участка скоростного резания металла» Теперь станочники борются за получение звания «участка коллективного стахановского труда».  
Токарь-скоростник В. Вакрадзе был в числе тех, кто своей подписью укрепил договор соревнования с экипажем шагающего экскаватора. Он с честью выполняет обязательства. Вакрадзе дала скорость резания металла до 350—380 метров в минуту. Не отстает от него молодой токарь Отар Чекурашвили. Работая на высоких скоро-

стях, он ежедневно выполняет полторы нормы. Продукция с его станка сходит только отличного качества.  
Недавно Владимир Вакрадзе получил письмо от токаря И. Бекирова, работающего на строительстве Главного Туркменского канала. В письме говорится о том, что строители канала получили несколько универсальных и специальных станков с марки Тбилисского станкостроителя имени Кирова. Токарь-туркмен благодарит тбилисских станкостроителей за первоклассные станки и шлет горячие дружеские пожелания грузинским мастерам.  
Это письмо вызвало горячие отклики среди коллектива участка. Станочники дали слово работать еще лучше, еще быстрее выполнять почетные заказы великих строек.  
Недавно, узнав из газет, что строители Волго-Дона добились новых трудовых успехов, коллектив участка взял на себя новые обязательства. Основное из них — досрочно выполнить годовое задание.

Дорогая моя подруга! Большое спасибо за письмо. Я ознакомилась с его содержанием и принимаю Ваш вызов.  
Беру на себя следующие обязательства: выполнить годовую норму по выпуску пряжи на 117 процентов;  
повысить выход пряжи до 82 процентов; выпускать первым сортом все 100 процентов пряжи;  
экономить 110 килограммов сырья; повысить производительность труда на 7 процентов против задания;  
повысить производительность машины на 4 процента против задания;  
обучить двух призывальниц, на основе метода инженера Ф. Ковалева, стахановским приемам труда.  
В тот день, когда Вы, в составе делегации грузинских Кутаиси, были на нашей фабрике, я дала Вам слово добиться новых успехов в работе. Рада сообщить, что в прошедшем полугодии я выполнила свое обязательство. Надеюсь, что и теперь мы не отстанем друг от друга. Будем и дальше крепить нашу дружбу, дружбу грузинских и азербайджанских текстильщиков!  
Сердечный привет всем вашим работникам! Жду от Вас новых писем.  
САНАН АБДУЛЛАЕВА,  
винтовщица Кировабадской суконной фабрики «Красный Азербайджан».

## Тбилиси—Ереван

Станкостроительный завод им. Дзержинского.  
Слесарь-сборщику тов. Б. Асагяну

Привет Вам, дорогой товарищ!  
Прошло почти два года с того времени, как мы начали с Вами социалистическое соревнование. За эти годы на нашем заводе произошли большие перемены. Он вырос, оснастился новой техникой, намного увеличил выпуск станков.  
Тбилисские станкостроители успешно выполняют свои обязательства в соревновании с ереванскими — станкостроителями. План первого полугодия перевыполнен. Завод освоил выпуск нескольких новых типов станков. Свыше 15 станков коллектив завода досрочно изготовил и отгрузил великим стройкам коммунизма.  
Я работаю в сборочном цехе № 3 на подгототительном участке. Здесь идет сборка самых крупных узлов станка. Участок наш считается одним из передовых. Он ежемесячно собирает сверх плана по 5—6 узлов. Лично я ежедневно выполняю по 2—3 нормы. Руководство завода оказало мне большое доверие, снабдив меня собственным клеймом и дав право, минуя контрольный пункт, сдавать детали прямо на линию генеральной сборки.  
За эти два года многих рабочих вашего цеха я научил стахановскими приемам труда. Они не отстали в работе от меня. Слесари-сборщики тт. И. Чичараули, У. Козанишвили, Н. Бандури и другие мои ученики выполняют ежедневно по 2—3 нормы.  
Сейчас, когда начинается предвыборное социалистическое соревнование, мы с Вами, тов. Асагян, должны занять в нем достойное место. Лично я обязуюсь к 7 ноября выполнить полугодовую производственную норму.  
Усть наши обязательства явятся новым вкладом в дело братской дружбы грузинского и армянского народов.  
Жду Вашего письма.  
А. БЕНДИНИШВИЛИ,  
слесарь-сборщик Тбилисского станкостроительного завода имени Кирова.

## Тбилиси—Москва

Московско-Рязанская железная дорога.  
Начальнику поездной бригады тов. Н. Германтиновой.

Дорогие друзья!  
Подаривая вас с приближающимся Сталинским Днем железнодорожника, наша поездная бригада рада сообщить о своих успехах в социалистическом соревновании с вами, железнодорожниками Москвы.  
На днях мы получили телеграмму Главного пассажирского управления Министерства путей сообщения СССР, в которой нам объявлена благодарность. Наш поезд прошел 300 тысяч километров без единого случая отцепки вагонов в пути следования.  
В телеграмме отмечается, что движение «стотысячников», начатое по инициативе Тбилисского резерва проводников в 1947 году, в настоящее время распространено на все сеть железных дорог и продолжает развиваться.  
Нас очень радует, что почти железнодорожники Грузии нашли такой широкий отклик среди железнодорожников всех братских республик Советского Союза.  
Мы решили внести новый вклад в наше соревнование, неразрывно связанное с великим делом дружбы народов нашей необъятной страны. Ко Дню железнодорожника безотпочный пробег поезда достигнет 350 тысяч километров. Но и это достижение нас уже не удовлетворяет, и мы решили к 34-й годовщине Октября вести безотпочный пробег поезда Тбилиси—Сочи до полутора миллиона километров. Одновременно мы принимаем все меры к тому, чтобы еще лучше обслуживать пассажиров.  
Приняв вас последовать нашему примеру!  
Напишите, какими успехами вы встречаете Сталинский День железнодорожника.  
М. ГОМАРЕЛИ,  
начальник поезда Тбилиси—Сочи.

# О спектаклях Горького театра

Горьковский государственный драматический театр имени Горького в последние дни своего существования в Грузии оставил в развитии грузинского советского театрального искусства...

Высокая культура режиссуры, продуманная, сложная игра актерского коллектива, заслуживающее похвалы декоративное и музыкальное оформление постановок — все эти профессиональные достоинства Горького театра целиком подчинены задаче глубокого раскрытия идейного замысла спектаклей.

Лицо театра прежде всего определяется его репертуаром. Репертуар — основа творческой деятельности театра. Основное место в репертуаре Горького театра занимают пьесы, отображающие жизнь советского общества, события нашей современности. Видное место в репертуаре принадлежит оригинальной грузинской советской драматургии, в том числе двум лучшим произведениям последовательной грузинской советской драматургии — «Юность вождя» Г. Нахуришвили и «Потопленные камни» И. Мосашвили. Кроме того, из произведений современных грузинских драматургов театр показал тбилисскому зрителю «Уча Учардия» В. Патарая и «Сказание о великой дружбе» Г. Келбакиани.

Русская советская драматургия в гастрольном репертуаре театра была представлена пьесой Е. Петрова «Остров мира».

Работая преимущественно над пьесами советских драматургов, театр вместе с тем обращается и к произведениям классиков, представленным в сегодняшнем его репертуаре «Свадьбу Фигаро» О. Бомарше и пьесой А. Ширванзаде «Из-за чести». Особенно следует отметить стремление Горького театра к обогащению своего репертуара произведениями драматургии британских советских народов. Эта инициатива горьковцев тем более заслуживает внимания, что в репертуаре некоторых наших театров, к сожалению, эти пьесы отсутствуют.

Репертуарная линия Горького театра заслуживает, безусловно, положительной оценки. Однако нельзя не заметить, что тематика послевоенной трудовой жизни советского народа не находит достойного отражения в спектаклях этого театра. Горьковцы не показали ни одной пьесы о жизни и борьбе нашего славного рабочего класса, нашей интеллигенции, хотя и в грузинской и в русской советской драматургии пьесы на эту тему есть. Театру следует усилить свою работу в этом направлении.

Горьковский театр, как и другие театры республики, должен установить тесную связь с драматургами и в дружном творческом сотрудничестве с ними бороться за обогащение своего репертуара новыми пьесами о советской жизни.

Идеала отображая в своем творчестве историческое прошлое грузинского народа, театр оставил свой выбор на пьесе Г. Келбакиани «Сказание о великой дружбе». Пьеса Г. Келбакиани, представляющая собой энциклопедическую обработку известной легенды, положенной в основу пьесы С. Гугунава «Тамариани», при всех своих отдельных драматургических достоинствах, не дает правильного представления о какой-либо эпохе исторической жизни грузинского народа.

В правдивом раскрытии идейного смысла той или иной пьесы, в тщательной обработке каждого сценического образа, в создании художественно ценных спектаклей большого эмоционального воздействия проявляются высокое мастерство режиссуры Горького театра. В этом, конечно, большая заслуга главного режиссера театра, заслуженного деятеля искусства В. Купишвили.

Лучшим спектаклем театра, определяющим его творческое лицо, его большие возможности, высокий уровень его сценической культуры, является «Юность вождя». Тбилисский зритель восторженно встретил этот высококачественный и художественно полноценный спектакль и заслуженно расценил его как одно из выдающихся достижений грузинского советского театра. Образ юного Сталина, созданный молодым артистом Г. Цицишвили, — безусловно, крупное достижение современного грузинского актерского искусства.

Поставив в центре спектакля образ юного Сталина, театр вместе с тем сумел хорошо разработать и все остальные роли пьесы, создать образец гармонического сценического произведения, производящего на зрителя глубоко волнующее впечатление.

Работа, связанная с постановкой этого

спектакля, оказалась большой школой для всего коллектива театра. Высокое театральное мастерство, характеризующее спектакль «Юность вождя», отличает и другие постановки Горького театра — «Остров мира», «Из-за чести», «Потопленные камни».

Пример активного творческого отношения театра к произведениям советской драматургии наглядно сказались и в спектакле «Уча Учардия». Пьеса эта, вошедшая в репертуар многих театров республики, отличается живым юмором и яркой образностью характеров, но в то же время она страдает фрагментарностью сюжетной композиции и неправильным использованием средств в изображении положительных и отрицательных героев пьесы. Передовые люди колхозной деревни в пьесе выглядят гораздо бледнее, чем всякого рода лодыри, оплетники, бездельники. Заслуга Горького театра заключается в том, что он сумел в значительной мере преодолеть эти недочеты пьесы, выдвинув на передний план спектакля положительные образы и уявляя посредством остроумно задуманных приемов разобщенные эпизоды пьесы в органически цельное действие. Автор постановки — режиссер Н. Гогинашвили, а также весь творческий коллектив театра проявили и в этом спектакле хорошее знание жизни колхозной деревни, советского крестьянства.

Конечно, не все спектакли Горького театра стоят на одинаковом уровне художественного мастерства. Из показанных спектаклей менее удачным следует признать «Свадьбу Фигаро». Ни исполнение главных ролей, ни общий ритм спектакля не соответствует своеобразному характеру этого замечательного французского классического комедийного произведения. В постановке пьесы Е. Петрова «Остров мира», разработавшей живую буржуазную пафосную и показывающей агрессивную сущность современной международной империалистической реальности, театру следовало бы в какой-то форме отразить борьбу прогрессивного человечества за сохранение мира и безопасности во всем мире.

Несмотря на отдельные недочеты, спектакли Горького театра в целом отмечены незаурядной театральной культурой, сценической работой всего коллектива. Многие из авторов театра списали заслуженную любовь тбилисского зрителя. Мы уже говорили о превосходной игре молодого актера Г. Цицишвили в роли юного Сталина. Многогранностью своего дарования и глубиной мастерства привлекает внимание заслуженный артист республики Ш. Ходжадзе. В ролях умного, энергичного председателя правления колхоза Уча Учардия, меньшевика Севериана (в пьесе «Юность вождя»), буржуазного пафосиста Любова Дзержоба («Остров мира») и чудачковатого парвенца («Сказание о великой дружбе») актер создал одинаково яркие, запоминающиеся образы.

Художником ярко выраженным творческим индивидуальностью показал себя во всех исполненных ролях актер С. Казарашвили. На высоком художественном уровне играет актриса Н. Мачавариани роль Бабы в спектакле «Юность вождя». Большую озабоченность заслуживает игра талантливого артиста Н. Сагарадзе, прекрасной исполняющей характерные роли. Молодые артисты К. Бочоришвили и Р. Гогешвили создают запоминающиеся драматические образы, произведенные благородным лириком. Вдумчивым и убедительным исполнением ролей выделяются заслуженный артист Ш. Керкулидзе, артисты Н. Берозашвили, В. Овадзе, А. Таварашвили, Е. Аракелов, М. Бахтадзе. Запоминаются в исполнении ролей заслуженная артистка Г. Ивериди, артисты Р. Мамиствадзе, В. Ивериди, А. Имеретинишвили, С. Григорук, В. Цхварияшвили и др.

Большая заслуга художественного руководства Горького театра заключается прежде всего в том, что игра всего коллектива исполняется носит отпечаток упорного творческого труда и отмечена единым стилем реалистического актерского искусства.

Творческому росту театра и художественной полноценности его спектаклей во многом способствует плодотворная работа театральных художников Ш. Жоржозаде и П. Лапашвили, а также композиторов А. Мачавариани и А. Шаверзашидзе.

Нет сомнения, что высокая оценка, которую дал тбилисский зритель спектаклям Горького театра, вызовет у талантливого коллектива стремление поднять свою творческую работу на еще большую высоту, добиться новых достижений в области театрального искусства.

Бесо ЖЕНТИ.

# Речь президента Польской Республики Болеслава Берута на торжественном заседании в Варшаве, посвященном седьмой годовщине возрождения Польши

В седьмой раз мы торжественно отмечаем сегодня День освобождения Польши от гитлеровской оккупации. День возрождения Польши как государства народной демократии.

Как в прошлые годы, так и в этом году, в годовщину нашего освобождения мы оглядываемся на пройденный нами путь и производим смотр работы, проделанной нашим народом.

Семь лет тому назад, когда победоносные советские войска, а вместе с ними польские войска, изгоняя гитлеровских захватчиков, вступили на нашу землю, Польша была еще обята огнем ужасающей войны. На большей части польской территории еще хозяйничал враг. Когда вслед за победоносным походом освободительных войск Польский Комитет Национального Освобождения, а затем временное польское правительство брали в свои руки власть над освобожденной землей, перед нами предстала картина потрясающих развалин и пепелищ, уничтоженных и сожженных городов и сел, разрушенных заводов, фабрик и мастерских, разграбленных и опустошенных сельских хозяйств, парализованного транспорта и связи. — картина военных разрушений, каких не знала история, картина страданий и мученичества народа, не имеющих прецедента в истории.

Уже тогда навеки памятный польский МанIFEST назвал пути восстановления нашей страны и развития нашего народа. Уже тогда в соответствии с волей народа польский МанIFEST призвал широчайшие массы к созданию народной власти, к свержению господства помещиков и капиталистов, к освобождению Польши от иностранных империалистов, к основанию суверенитета и независимости Польши на вечном союзе с Советским Союзом, к укреплению границ Польши на Одере, Нейссе и Балтике. (Долго не смолкающие аплодисменты).

В течение семи лет мы неустанно шли по пути, намеченному историческим польским МанIFESTом. В течение этих семи лет польский народ творчески изменился. Из общества, в котором господствовали помещики и капиталисты, из которого высасывали кровь и все жизненные силы бесчисленные пиявки международного капитала, в котором крестьянин не имел земли, рабочий не имел работы, а трудившийся интеллигент не находил возможности использовать свои квалификации, в котором гибли творческие силы и таланты нашего народа, в котором рамки общественной жизни было насилено, а повелевателями — полицейская палка и фашизм, из общества, брошенного в бездну сентябрьской катастрофы, польский народ поднялся, вырост и изменился в течение минувших семи лет, неустанно умножая свои силы и обеспечивая себе самые лучшие условия для дальнейшего развития.

Сегодня мы являемся обществом, в котором каждый день жизни умножает материальные и творческие силы, мы являемся свободным народом, который подчиняется только самому себе и устанавливаемым им самим законам и стремлениям.

Сегодня с чувством удовлетворения и гордости за наш народ мы смотрим на результаты, достигнутые в течение семи лет упорного труда и самоотверженных усилий широчайших народных масс Польши. (Аплодисменты). В результате этих усилий Польша стала сплоченным, мощным народным государством. В результате этих усилий власть безраздельно перешла в руки народных масс. Игнав помещиков и капиталистов, вырвав Польшу из власти отечественного и иностранного капитала, народные массы развили огромную активность, проявили неисчерпаемую мощь и силу и осуществили дело восстановления и развития страны темпами и в масштабе, беспрецедентными в истории нашего народа.

Согласно воле народа, согласно стремлениям многих поколений польских революционеров, из которых так много пало в борьбе с нападением иностранных агрессоров и отечественной реакцией, Польша, опираясь на помощь Советского Союза, прочно вступила на путь социалистического строительства. (Долго не смолкающая овация, возгласы в честь польско-советской дружбы).

Победоносно и досрочно выполнив трехлетний план восстановления страны и успешно реализовав шестилетний план строительства основ социализма, мы не только восстановили нашу промышленность, но также сделали крупный шаг вперед по пути социалистической индустриализации страны.

Стоимость промышленной продукции на душу населения составляет теперь 364 проц. от стоимости промышленной продукции на душу населения в довоенный период. Это означает, что более чем в три с половиной раза мы увеличили наш промышленный потенциал. Развивая и реконструируя нашу промышленность, мы значительно подняли технический уровень нашего производства и создали ряд новых отраслей промышленности, не известных в довоенной Польше. До войны у нас, в Польше, не было производства тяжелых и специальных станков, а сегодня оно у нас есть. До войны у нас не было производства тракторов и грузовых автомобилей, не было у нас производства морских су-

дов, а сегодня оно у нас есть. До войны у нас не было развитого производства промышленного оборудования для металлургической, угольной, химической, бумажной других отраслей промышленности, а сегодня оно у нас есть. До войны у нас не было производства синтетических материалов, а сегодня оно у нас есть. До войны у нас не было производства современного искусственного волокна, а сегодня оно у нас есть.

Одновременно быстрое развитие получило польское сельское хозяйство. Пользуясь всесторонней помощью государства, усиленно снабжавшего крестьян искусственными удобрениями и сельскохозяйственными машинами, трудившиеся крестьяне, изгнав помещиков, сумели поднять из послевоенных руин свои хозяйства, вспахать миллионы гектаров пустующей земли, быстро развить растениеводство и животноводство. Развивались государственные сельскохозяйственные хозяйства, возникли первые земледельческие производственные кооперативы. Сельскохозяйственная продукция в пересчете на душу населения значительно превысила довоенный уровень и составляет ныне 142 проц. к довоенному периоду.

В значительной степени повысилось благосостояние трудящихся масс. У нас в Польше уже нет голодных и обрванных, бездомных и безработных. В Польше никому не угрожает призрак нищеты и безработицы, призрак голода и отсутствия крова. Почти полностью ликвидирована неграмотность, получило развитие и расцветило общеобразовательное и профессиональное среднее и высшее образование.

Право на труд, на отдых, на медицинскую помощь, на образование в области мечтаний перешло в область фактов. И сегодня этими основными правами пользуются самые широкие массы трудящихся нашей страны.

Такие результаты труда нашего народа, который вступил на путь социалистического строительства, мы можем и должны с гордостью и удовлетворением подчеркнуть сегодня, в седьмую годовщину освобождения Польши от гитлеровской оккупации. По всей нашей стране кипит созидательная работа. Миллионы людей работают сегодня в Польше на новостройках, в промышленности, в сельском хозяйстве и на транспорте, на строительстве культурных и бытовых учреждений. В народную Польшу мы расходим теперь на новое строительство, в пересчете на душу населения, почти в пять раз больше, чем до войны, даже в самые трудные годы так называемой экономической конъюнктуры.

Сейчас идет лишь второй год великого шестилетнего плана. Нас ждет еще огромная работа, предстоит огромные усилия и не одна еще трудность, подлежащая преодолению. Но перед нами открываются очевидные уже для каждого огромные и радостные перспективы мощной высокондустриализованной, культурной, богатой и счастливой Польши. Перед нами открываются перспективы счастливой, культурной, кипучей всесторонней жизни нашего народа. Каждый месяц нашего труда наверстывает годы прежней вековой отсталости и уныния. Каждый год нашего труда наверстывает десятилетия.

Это понимает каждый поляк, и этим объясняется такая огромная активность всего народа, рабочих, крестьян и интеллигенции в борьбе за шестилетний план.

По мере прогресса социалистического строительства в нашей стране наш народ, естественно, во все большей степени становится социалистической нацией. Все больше крепнет национальный фронт борьбы за мир и шестилетний план. В борьбе с трудностями выковывается и растет патристическое единство нашего народа вокруг основных лозунгов национального фронта. Разве не является доказательством этого созидательный и самоотверженный труд рабочих, крестьян и трудящихся интеллигенции на всех участках великого народного строительства? Разве не является доказательством этого единство, с которым польский народ поддерживает Стокгольмское Воззвание и Обращение к заключению Пакта Мира между пятью великими державами? Разве не является доказательством этого всеобщая и полная поддержка всем польским народом национального фронта, вынужденного правительством Польской Республики с целью развития сил Польши?

Польский народ сегодня так сплочен и единодушен и так проникнут одной великой идеей, как никогда еще не было до сих пор на протяжении всей своей истории.

Этой идеей является идея построения бесклассового общества, свободного от эксплуатации, насилия, голода и безработицы, от привилегий магнатов-капиталистов и от нищеты рабочих и крестьян.

Этой идеей является строительство сильной, независимой Польши, борющейся за прочный мир и взаимное уважение свободных народов, за их неуклонно крепнущую дружбу. (Бурная овация в честь Генералиссимуса Сталина и президента Берута). Живым, красноречивым и прекрасным примером осуществления этой идеи является также и наш сегодняшний национальный праздник. Польский народ сегодня принимает у себя делегации всех

стран и народов — соседей Польши, что было немалым в прежних довоенных условиях общественных отношений. Следует напомнить, что саннационная Польша всегда находилась в недружелюбных отношениях со всеми соседними государствами, а единственная попытка «дружбы» правительств пласудчных гитлеровскими аггессорами закончилась и должна была закончиться катастрофой для польского народа. Сегодня народная Польша, верная идее международной дружбы, принимает у себя в день своего национального праздника делегации, представляющие творческие и прогрессивные силы мира, в том числе также прогрессивные силы ряда капиталистических стран, ибо нас объединяет общая великая идея и непоколебимая воля борьбы за мир, за прогресс, за братство, за счастливое и творческое будущее всего человеческого общества. (Аплодисменты).

За осуществление этой прекраснейшей общечеловеческой идеи издавна боролись величайшие и наиболее самоотверженные борцы человечества. За осуществление этой идеи великого друга — товарища Вячеслава Молотова, как и участие в составе делегации одного из полководцев победоносной Советской Армии Маршала Жукова, — это наиболее красноречивое выражение горячей дружбы, нерушимого взаимного уважения и братства, объединяющих ныне польский народ с народами могучей Советской страны. Принципы этой дружбы и этого братства были выражены и закреплены в историческом договоре о дружбе, взаимной помощи и последующем польско-советском сотрудничестве, заключенном 21 апреля 1945 года в Москве и лично подписанном товарищем Сталиным. Эта крепнущая дружба с народами СССР, со странами народной демократии, с Германской Демократической Республикой и с силами, борющимися за мир и прогресс во всем мире, является мощным неслыхаемым источником патристической гордости и силы нашего народа, является гарантией нашей свободы и независимости, источником нашей веры в неизбежное торжество наших стремлений и усилий, веры в торжество мира, правды и справедливости, в торжество социализма. (Продолжительная овация, возгласы: «Сталин — Берут!»).

Патристическое единство нашего народа выковывается в борьбе против остатков разгромленных капиталистических классов и агентов иностранного империализма. Мы знаем, что нас ждет не одна классовая битва с капиталистическими элементами в городе и деревне. Польский народ сумел все попытки обить его с пути социалистического строительства и вечной дружбы с Советским Союзом. Польский народ сложил все попытки восстановить власть капиталистов и помещиков и снова превратить Польшу в отсталую, темную, полуколониальную страну, выпрашенную в ярмо иностранных империалистов. Польский народ прогнал империалистическую армию, агентов иностранного капитала, предателей и чужеземных наемников — миколойчиков и ВРН-цев, эндаков и пласудчиков. Мы знаем, что иностранный империализм и враждебные силы разгромленных капиталистических классов в Польше не отказались от намерений пометать нам в великом деле национального строительства. Мы знаем, что эти враждебные силы пытаются проводить у нас саботаж и диверсию. Мы знаем, что империализм не жалеет долларов для того, чтобы расширить сеть разнузданной и клеветнической радиопропаганды, обслуживаемой платными агентами, завербованными из среды реакционных эмигрантов. Мы знаем, что из этих рупоров несетесь грязная и мутная волна клеветы, лжи и обмана. Но мы знаем также, что все эти усилия обречены на провал. Только политически неслезные люди могут предположить, что сумеют чего-нибудь добиться своей полкой клеветы и лжью у народов, познавших радость созидательного труда и сбросивших ярмо капиталистов и помещиков. (Аплодисменты). Нет сомнения, что патристическое единство польского народа будет все больше расти и крепнуть. Нет сомнения, что будет постоянно усиливаться бдительность по отношению к попыткам саботажа и диверсии, что караящая рука народного правосудия будет более метко разить тех, кто хотел бы пометать нашему грандиозному мирному строительству.

Мы празднуем день освобождения нашей родины в период, когда американские империалисты и их сателлиты самым циничным образом пытаются разжечь пожар новой войны.

Они пытаются при поддержке реакционных сил всего земного шара, в том числе

Ватикана, восстановить гитлеровский милитаризм в Западной Германии.

Американские империалисты вместе с германскими негитлеровцами, аленуэрами и шумакерами, при поддержке реакционных сил всего мира, в том числе Ватикана, развязывают ревизионистскую кампанию против наших западных земель, тех земель, которые мы заселили и восстановили и которые для нас всегда останутся границей мира и неотъемлемой частью нашего государства.

Американские империалисты и их сателлиты расширяют сеть военных баз, направленных против Советского Союза и стран народной демократии.

Американские империалисты разжигают войну на Дальнем Востоке, варварски уничтожают прекрасную страну героического корейского народа, стремятся пометать развитие освобожденного великого китайского народа, отказываются от мирного урегулирования спорных вопросов, от обсуждения их на основе равенства и справедливости и от заключения Пакта Мира между пятью великими державами.

Польский народ с возмущением и гневом следит за этими военными происками.

Так же, как Советский Союз и все страны народной демократии, мы поглощены мирным строительством, как и Советский Союз и все страны народной демократии, мы не хотим вмешиваться в дела других государств и верим в возможность мирного осуществления и широкого сотрудничества между народами, невзирая на различия социально-политических систем. Это не раз находило и находит постоянно свое выражение в нашей конкретной политике. Так же, как и для Советского Союза и всех стран народной демократии, борьба за мир является для нас основным делом. Мы помним слова товарища Сталина, что «мир будет сохранен и упрочен, если народы возьмут дело сохранения мира в свои руки и будут отстаивать его до конца».

Польский народ вместе со всеми прогрессивными силами, под водительством великого Советского Союза, взял в свои руки дело сохранения мира. Польский народ знает, что борьба за мир — это борьба за всестороннее развитие нашей страны и за ее экономическую, культурную и оборонную мощь. Польский народ не будет шалить сил на этом пути. (Долго не смолкающие аплодисменты, возгласы в честь Генералиссимуса Сталина и президента Берута).

Мы просим советскую делегацию и товарища Молотова передать народам Советского Союза, Всесоюзной коммунистической партии (большевиков) и вождю всего прогрессивного человечества великому Сталину заверение в нашей глубокой преданности, любви и уважении. (Продолжительная овация, возгласы в честь товарища Сталина).

Мы просим передать нашу горячую благодарность за освобождение Польши и сообщить, что мы глубоко чтим память советских героев, павших в борьбе против гитлеризма. Мы просим передать народам Советского Союза и великому Сталину нашу благодарность за ту всестороннюю и бескорыстную помощь, которую они постоянно оказывают нам в деле восстановления и развития нашей страны. Мы просим передать, что польский народ видит в Советском Союзе оплот сил мира и прогресса во всем мире, что в борьбе за мир и прогресс под водительством великого Сталина он не будет шалить своих сил. (Продолжительная овация, возгласы в честь товарища Сталина и польско-советской дружбы).

Мы просим делегацию Чехословакии, Румынии, Венгрии, Болгарии, Германской Демократической Республики, Албании, Монголии, принимающие участие в нашем празднике, передать их народам и правительствам наши горячие приветствия и благодарности за дружбу и сотрудничество. (Долго не смолкающие аплодисменты).

Мы отмечаем сегодня седьмую годовщину со дня освобождения нашей страны, преисполненные гордости за наши достижения и уверенные в нашем дальнейшем развитии, проникнутые сознанием растущей силы международного лагеря мира, одно из звеньев которого мы составляем.

В седьмую годовщину со дня освобождения Польши мы призываем к дальнейшему укреплению патристического единства народа, к еще более тесному сотрудничеству всех партий демократического блока во главе с Польской объединенной рабочей партией, к сплочению рядов Национального фронта в борьбе за мир и шестилетний план.

Преполненные веры в будущее, мы пойдем вперед к новым историческим победам нашего народа!

Да здравствует и процветает наша родина — народная Польша! (Аплодисменты).

Пусть крепнет национальный фронт в борьбе за мир и шестилетний план! (Аплодисменты).

Да здравствует и крепнет международный лагерь мира и прогресса, возглавляемый Советским Союзом!

Да здравствует великий Сталин! (Продолжительная овация, все обраниями остаются, раздается возгласы: Сталин! Сталин! Да здравствует великий Сталин!).

## На первенство страны по футболу

### В Москве и Риге

Вчера в Москве на стадионе «Динамо» состоялась очередное состязание на первенство страны по футболу. Играла команда Военно-Воздушных Сил (Москва) и «Динамо» (Тбилиси). Дождь, ветер и скользкий грунт сильно затруднили игру. Первая половина состязания закончилась со счетом 0:0. За 3 минуты до конца игры судья назначил 11-метровый штрафной удар в ворота тбилисцев. Мяч точно забил нападающий летчиков Коршунов. Встреча закончилась победой команды ВВС с результатом 1:0.

Таким образом, динамовцы Тбилиси пос-

ле двадцать одной игры имеют 28 очков при соотношении мячей 44:21.

23 июля в Москве команда Центрального Дома Советской Армии принимала футболистов общества «Шахтер» (Сталин). Игра закончилась ничью — 1:1.

22 июля в Москве встретились столичная команда «Спартак» и «Динамо» (Ленинград). Победил «Спартак» со счетом 3:1.

В тот же день в Риге играли местная команда «Даугава» и «Крылья Советов» (Куйбышев). Игра закончилась со счетом 2:0 в пользу куйбышевцев.

Бесо ЖЕНТИ.

## Вечер тяжелой атлетики

ГОРИ. (Наш корр.). 23 июля в помещении театра городского парка культуры и отдыха в присутствии многочисленных зрителей состоялся вечер тяжелой атлетики. Участвовали сильнейшие штангисты страны и республики: заслуженные мастера спорта Г. Новак (Москва), В. Сметидко, чемпион Грузии заслуженный мастер спорта М. Женти, мастера спорта Г. Кожалде, Ш. Цивинадзе и Д. Капцов. На вечере установлены рекорды. Новый всесоюзный рекорд в жиме двумя руками —

141 килограмм — установил заслуженный мастер спорта Г. Новак. Мастер спорта Д. Капцов (полутяжелый вес) установил новый республиканский рекорд в рывке двумя руками — 107,4 кг.

Состоялись также соревнования в грузинской борьбе при участии лучших тбилисских и горьких борцов.

На вечере присутствовала находящаяся в Грузии делегация руководящих работников спортивного движения Венгрии.

## Присуждение государственных премий в Польше

ВАРШАВА, 23 июля. (ТАСС). Президиум Совета министров Польши по предложению Комитета государственных премий постановил в честь праздника возрождения Польши присудить государственные премии за достижения в области науки, технического прогресса, литературы и искусства.

В области науки присуждено 14 премий первой степени. Премии второй степени присуждено 25 ученым и третьей степени — 12 ученым.

В области технического прогресса государственных премий первой степени удостоены 7 человек.

Премий второй степени удостоены 7 че-

ловек и 6 коллективов. Премии третьей степени присуждено 14 лицам и 19 коллективам инженеров, техников, механиков и мастеров.

В области литературы и искусства государственных премий первой степени получили 5 человек и 2 коллектива, второй степени — 11 человек и 5 коллективов,

третьей степени — 8 человек и 3 коллектива.

Среди лауреатов — поэты Юлиан Туваня и Леопольд Шафф, композитор Шелдонский, польский ансамбль песни и пляски «Мавоше» под руководством Сигетского, коллектив польского театра, писатель Адам Тарп и др.

### Окончание заседаний Бюро Всемирного Совета Мира в Хельсинки

ХЕЛЬСИНКИ, 23 июля. (ТАСС). Сегодня в Хельсинки закончилось очередное заседание Бюро Всемирного Совета Мира. Бюро приняло ряд решений, направленных на дальнейшее укрепление и расширение движения сторонников мира. Бюро единогласно одобрило резолюцию с призывом усилить борьбу за мир.

Бюро призвало активизировать борьбу за заключение Пакта Мира между пятью великими державами, за справедливое урегулирование корейского вопроса, за сокращение вооружений, за запрещение средств массового уничтожения людей, за установление строгого контроля над проведением этих мероприятий.

### Пресс-конференция Бюро Всемирного Совета Мира

ХЕЛЬСИНКИ, 23 июля. (ТАСС). Сегодня Бюро Всемирного Совета Мира организовало в Хельсинки пресс-конференцию, на которой Бюро представляли Ив Фарж (Франция), Эмилио Серени (Италия), Изабелла Блом (Бельгия), Эми Сю (Китайская Народная Республика), Илья Эренбург (СССР), Дарр (США) и Громма (Чехословакия). Отвечая на многочисленные вопросы журналистов, члены Бюро подчеркивали, что главной задачей настоящего заседания Бюро было найти пути для мирного разрешения тех проблем, которые в настоящее время вызывают серьезную тревогу у народов всего мира.

### Прием у министра просвещения Финляндии в честь членов Бюро Всемирного Совета Мира

ХЕЛЬСИНКИ, 23 июля. (ТАСС). Сегодня министр просвещения Финляндии Хелькс устроил прием в честь находящихся в Финляндии членов Бюро Всемирного Совета Мира.

На приеме присутствовали премьер-министр Финляндии Кокконен, председатель Всемирного Совета Мира профессор Фредерик Жолио-Кюри и многие члены Бюро Всемирного Совета Мира.

### Заявление американского борца за мир

БЕРЛИН, 22 июля. (ТАСС). По сообщению демократической печати Берлина, недавно 24-летний негр Эдмонд Вильямс из Нью-Йорка покинул в Западной Германии грузовое судно американского судно с тем, чтобы принять участие в Третьем Всемирном фестивале молодежи и студентов и активно бороться за дело мира.

Присутствуя на заседании Юригского сельского комитета Национального фронта демократической Германии, Вильямс заявил:

### Антиамериканская демонстрация в Англии

ЛОНДОН, 23 июля. (ТАСС). Вчера в Уоррингтоне (графство Ланкашир) местная организация коммунистической партии организовала демонстрацию протеста против прибытия американских войск в Англию. Как известно, одна из крупнейших американских баз в Англии находится в Бартон-вуде в нескольких милях от Уоррингтона. Корреспондент газеты «Дейли уоркер»

указывает, что к демонстрантам примкнули 350 жителей Ливерпуля, Манчестера и других городов. Демонстранты несли плакаты с надписями: «Мы, английские коммунисты, заявляем протест против американской оккупации». «Мы боремся за мир, за дружбу со всеми народами и за будущее наших детей». «Не хотим воевать за доллары янки!».

### Новые миллиарды долларов на гонку вооружений

ВАШИНГТОН, 24 июля. (ТАСС). Трумэн представил конгрессу полугодовой экономический отчет, в котором снова настаивает на дальнейшем увеличении вооруженных сил и расширении военного производства Соединенных Штатов, независимо от того, будет ли восстановлен мир в Корее или нет.

Трумэн указывает, что расходы на военные нужды достигли ежегодного уровня в 35 млрд. долларов с лишним — на 50 проц. выше уровня, существовавшего 6 месяцев назад.

В своем отчете Трумэн заявляет, что в настоящее время правительство Соединенных Штатов «пересматривает наши ближайшие цели в деле укрепления вооруженных сил, и вполне возможно, что нам придется увеличить цифры по ряду важных отраслей». Пытаясь оправдать необходимость дальнейшего увеличения вооруженных сил,

Трумэн повторяет обычную клевету по адресу Советского Союза. Трумэн указывает, что расходы на военные нужды достигли ежегодного уровня в 50 млрд. с лишним, а к середине 1952 года почти до 65 млрд. долларов. Подчеркивая, что объем военных расходов резко возрастет, Трумэн вновь предлагает конгрессу повысить налоги в этом году по крайней мере на 10 млрд. долларов.

### В лейбористской партии

ЛОНДОН, 23 июля. (ТАСС). Агентство Рейтер передает, что в резолюциях, предложенных для обсуждения на ежегодной конференции лейбористской партии, которая должна состояться в октябре 1951 года, содержится обвинение английского правительства в «рабстве перед американской политической войной».

Предварительный список резолюций, предложенных местными организациями лейбористской партии, содержит сотни предложений. Многие из этих предложений затра-

### Смерть Петэна

ПАРИЖ, 23 июля. (ТАСС). Как сообщает агентство Франс пресс, сегодня на острове Иль д'Йе умер Филипп Петэн.

## События в Корее

### СООБЩЕНИЕ ГЛАВНОГО КОМАНДОВАНИЯ НАРОДНОЙ АРМИИ

ПХЕНЬЯН, 23 июля. (ТАСС). Главное командование Народной армии Корейской Народно-Демократической Республики сегодня сообщило, что на всех фронтах части корейской Народной армии в тесном взаимодействии с отрядами китайских добровольцев продолжали вести бои местного значения.

23 июля зенитная артиллерия Народной армии и стрелки-охотники за вражескими самолетами сбросили три самолета противника.

### Варварские налеты американской авиации на города и села Кореи

ПХЕНЬЯН, 23 июля. (ТАСС). После начала переговоров о перемирии в Кэсоне американская авиация активизировала свои налеты на населенные пункты. Днем и ночью она бомбит города и села, обстреливает дороги и рисовые поля. Варварским налетам ежедневно подвергаются Пхеньян. Десятки американских самолетов совершают налеты на Анжу, Саривон, Нампхо, Суньян и другие города. Корабли военно-морского флота США обстреливают превращенный в руины Вонсан. Американские реактивные истребители ежедневно подвергают бомбежке дороги и рисовые поля, где работают крестьяне. Они сбрасывают на населенные пункты баллоны с горючей жидкостью, а также бомбы замедленного действия. Пользуясь ненастной погодой, в последние три дня американские воздушные пираты бес-порядочно из облаков сбрасывали бомбы на Пхеньян, Хванчжу, Саривон и Суньян.

### Зверства американско-английских интервентов в Корее

ПХЕНЬЯН, 23 июля. (ТАСС). Корейские газеты сообщают о новых фактах злодеяний американских интервентов в оккупированных ими районах Кореи, которые теперь освобождены от оккупантов.

Страшную картину, пишет корреспондент газеты «Минчжу чосон» с восточного фронта, увидели бойцы подразделения офицера Пак Ин Су, когда на рассвете они с боем заняли село Чанберн. Село пылало огромным факелом, с грохотом рушились на землю крыши, черный дым завлакивал улицы. Сидевший у сторешного дома старик-крестьянин рассказывал солдатам, что американцы перед отступлением подожгли все дома деревни.

На окраине села корейские солдаты увидели у полуразрушенной хижины двух прижавших друг к другу дрожащих детей — семилетнюю девочку Чан Чен Да и ее брата Чан Чен Юна. Дети рассказали бойцам, что их мать и отец были убиты американцами во время отступления из села.

В газетках приводится много других фактов преступлений американских человеко-ненавистников против корейского народа. В волости Пюри, провинции Хванхэ, ин-

тервенты арестовали девушку, содрали с нее кожу, а затем повесили на дереве. В волости Синчон, в той же провинции американцы распяли на телеграфном столбе мужчину. Они штыками раскололи его туловище от шеи до живота, а потом заставляли прохожих смотреть на свое злодеяние, заявляя, что так будет с каждым «красным».

Корейский народ выражает свое возмущение злодеяниями, творимыми интервентами на корейской земле, и требует наказания варваров. Говоря о совершаемых американцами преступлениях, газета «Минчжу чосон» пишет в передовой статье, что интервенты, вторгшиеся в Корею с агрессивными целями, залили ее землю потоками крови и в чем не повинных мирных жителей. Каждый шаг интервентов на корейской земле сопровождался и сопровождается убийствами, грабежами и разбоями, чинимыми бандитами, одетыми в военную форму и прикрывающимися флагом ООН. «Сейчас», — пишет газета, — когда в Кэсоне ведутся переговоры о перемирии, мы требуем вывода из нашей страны этой армии грабителей, захватчиков и убийц».

### Бдительность корейского народа

ПХЕНЬЯН, 22 июля. (ТАСС). В последнее время командование американских интервентивских и лисьянских войск пытается засылать в тыл Народной армии и китайских добровольцев шпионов и диверсантов. Население городов и сел усиленно свою бдительность и пресекает попытки вражеских разведчиков и диверсантов нанести ущерб корейскому народу.

Газеты сообщают о многочисленных фактах высокой бдительности населения республики. Центральное телеграфное агентство Кореи сообщает, что отряды женской само-

обороны волости Пундон провинции Южная Пхенан арестовали несколько шпионов. Многие из них прошли обучение в американских разведывательных школах. Недавно в окрестностях Пхеньяна крестьяне поймали 22 лисьянских диверсанта, скрывавшихся в пещере на берегу реки.

Центральное телеграфное агентство Кореи сообщает, что в провинции Южная Хамген школьники уезда Енхви помогли сельским отрядам самообороны задержать нескольких шпионов. Один из задержанных прошел двухмесячное обучение в разведывательной школе под руководством американских офицеров.

### Вмешательство США во внутренние дела Ирана

НЬЮ-Йорк, 21 июля. (ТАСС). Газета «Нью-Йорк геральд трибюн» поместила сообщение своего телеграфного корреспондента Бигарта. Из этого сообщения явствует, что Гарриман грубо вмешивается во внутренние дела Ирана.

Бигарт пишет: «20 июля, после жесткого заявления, которое сделал представитель Трумэна Гарриман, наступил решающий момент в переговорах по вопросу о конфликте в связи с иранской нефтью. Гарриман старался отбросить в сторону доводы иранцев о том, что они смогут проложить свою национализированную нефть, несмотря на бойкот со стороны крупных американских и английских нефтяных компаний».

«Сильно затрянувшееся заселение 19 июля», — указывает Бигарт, — закончилось после того, как Гарриман решительно предупредил членов комиссии по наблюдению за выполнением закона о национализации нефтяной промышленности, что им не удасться продать ни одного ведра нефти, если они будут настаивать на своей непреклонной позиции в этом вопросе».

Позднее, как сообщает Бигарт, заместитель иранского министра финансов Хасиб заявил, что Гарриман и Левин — специальный помощник Гарримана, являющийся частным консультантом по вопросам нефти, — «пытаются запугать иранцев».

## ХРОНИКА

Президиум Верховного Совета СССР назначил вице-адмирала Т. Кузнецова Н. Г. Военно-Морским Министром СССР.

Президиум Верховного Совета СССР освободил Т. Юмашева И. С. от обязанности Военно-Морского Министра СССР согласно его просьбе.

# Тбилиси

Паспорт улицы  
В Тбилиси — около 1.600 улиц. Общая длина их — 370 километров. В земле, под асфальтовым покровом, мостовыми и тротуарами, находится разнообразное подземное хозяйство города: водопроводная и канализационная сеть, электрические, телефонные и телеграфные кабели и т. д.

Бюро технического учета коммунального отдела исполкома Тбилисского городского Совета закончило в основном паспортную часть подземного хозяйства Тбилиси на каждой улице.

Сейчас составляется паспорт наземного хозяйства. В учетную карточку заносится данные о длине улиц, ширине их проезжей части и тротуаров, о зеленых насаждениях, трамвайных путях и другие сведения.

### 1.400 концертов

Двадцать концертных бригад Грузинской государственной филармонии постоянно выезжают в районы республики, где выступают на промышленных предприятиях, в колхозах, совхозах, школах.

В нынешнем году артисты дали более 1.400 концертов. 80 концертов состоялось с начала летнего сезона в санаториях и домах отдыха.

### Кубок СССР по водному поло

Соревнования на Кубок Советского Союза по водному поло вступают в решающую фазу. После встреч второго календарного дня уже определены участники полуфиналов. Это московские команды «Динамо», ВВС, «Торпедо» и чемпион страны — ВМС (Ленинград).

Динамовцы вышли в полуфинал после легкой победы над сборной Армении, а моряки — после того, как они без труда обыграли представителей Эстонии.

Боле сложен был путь двух остальных полуфиналистов. Обладатель кубка — московская команда «Торпедо» лишь после перерыва сумела доказать свое превосходство над ленинградской «Искрой». Первая половина игры принесла автоголовам минимальный перевес — 2:1. Два мяча, забитых во второй половине москвичами, принесли им победу со счетом 4:1.

Наибольший интерес вызвала встреча московской команды ВВС с ветеранистами Грузии. Последние очень старательно провели игру. После того, как на первых минутах Простоква (ВВС) неожиданным ударом открыл счет, спортсмены Грузии предприняли несколько атак, одна из которых завершилась блестящим броском Гахария. Но счет 1:1 держался недолго: ошибка защитника позволила Оболенскому (ВВС) приблизиться к воротам и забить второй гол. В дальнейшем летчики Простоква и Семенов забили по мячу, и команда ВВС выиграла встречу со счетом 4:1.

В команде Грузии, очень цело игравшей в защите, следует особо отметить игру вратаря Р. Гугушвили, отразившего несколько трудных мячей.

### ПО ГОРОДУ

● В Тбилисском культурно-просветительном училище окончил курс обучения 76 человек. Все они направлены на работу в Дома культуры, библиотеки и сельские клубы республики.

● Новая радиотрансляционная линия прокладывается к рабочему поселку локомотивостроительного завода в Гра-Геле.

● Мощные гидравлические прессы для машиностроительной промышленности выпустил машиностроительный завод имени Орджоникидзе.

● На производственную практику в Ленинград, Харьков и Уставин выехали студенты электротехнического факультета Грузинского политехнического института.

● 723.000 рублей отступил исполком Тбилисского городского Совета на строительство общежития для рабочих треста «Тбилистроб».

● Малина появилась в продаже на колхозных рынках.

● Для постройки административного здания Министерства водного хозяйства Грузинской ССР выделен участок на Университетской улице.

### СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

Театр музкомедии — «Под небом Тбилиси» (в летнем театре Центрального парка культуры и отдыха имени С. Орджоникидзе).

ПРОГРАММА ПЕРЕДАЧ ГРУЗИНСКОГО КОМИТЕТА РАДИОИНОФОРМАЦИИ (По радиостанциям на волнах: 1.224 и 59,53 метра и по городской трансляционной сети. На 26 июля.

6.45 — грузинские народные песни. 9.20 — концерт фортепианной музыки. 17.10 — концерт для Москвы. 18.10 — концерт солиста Грузинского комитета радиоинойформации З. Цверана. 18.30 — передача «В пионерских лагерях республики». 19.15 — концерт. 19.30 — популярная симфоническая музыка. 20.00 — трансляция из Москвы.

Продается пюанно, прекрасн. тона, хорош. фирмы и сохран. иостн. Спр. Антоновская ул., 4. Дниаидзе, с 9 ч. до 12 ч. и с 17 до 19 ч.

Близкие товарищи Г. Миханашвили, В. Байрамян, А. Влурцин, А. Аванян, В. Гигаури, А. Заридзе, Т. Лаваришвили извещают о смерти Сергея Багратовича Датуашвили.

Е. А. Вежания, А. А. Г. А., Р. А. Бежания, Л. А. Бежания, К. А. и М. А. Бежания извещают о смерти мужа, отца, свекра и дедушки Амазаса Согомонянца Бежания. Похороны 26 июля, в гор. Ватуми.

Близкие родственники М. Г. в Л. М. Вардишвили, А. Г. и Л. М. Вардишвили с детьми, Н. Г. и М. Л. Чибобая извещают о смерти Ольги Александровны Икономиди и выражают соболезнование семье. Выход 26 июля, в 5 час. веч., из кв.—ул. Кл. Цеткин, 112, на кладбище в Ване.

пропаганда — 3-16-27, советского иностранной информации — 3-17-44.

28, 29 и 30 июля ПАРК ДОМА ОФИЦЕРОВ (Плахановский пр., 73) 28, 29 и 30 июля

## ГАСТРОЛИ ЗАСЛУЖЕННОГО АНСАМБЛЯ АРМЯНСКОЙ ПЕСНИ-ПЛЯСКИ НАРОДНОЙ

Художественный руководитель — народный артист Армянской ССР, лауреат Сталинской премии ТАТУЛ АЛТУНЯН

Открыта предварительная продажа билетов с 12 до 15 час. и с 18 до 22 час.

### ТБИЛИССКИЙ ТОПОГРАФИЧЕСКИЙ ТЕХНИКУМ

Главного управления геодезии и картографии при Совете Министров СССР

### ПРОДОЛЖАЕТ

прим учащих на 1951-52 учебный год.

Техникум имеет два сектора — грузинский и русский с двумя отделениями:

1. Топографическое — готовит техников-топографов для производства аэрофотограмметрических работ.
2. Дорожно-строительное — готовит техников дорожно-мостового строительства (грузинский сектор).

На 1-й курс принимаются лица в возрасте от 14 до 30 лет с образованием не ниже неполной средней школы.

Отличники учебы принимаются в техникум без экзаменов, а остальные подвергаются приемным испытаниям по следующим предметам:

1. Конституция СССР; 2. Русский язык; 3. Родной язык и 4. Математика.

Окончившие среднюю школу принимаются на топографическое отделение с сокращенным курсом обучения.

Применяются с 31 июля.

Начало испытаний — с 1-го по 20-е августа, начало занятий — 1-го сентября. Учащиеся обеспечиваются общежитием и стипендией на общем основании.

Выдача справок и прием заявлений производится с 9 час. до 17 час. ежедневно, кроме выходных дней.

Адрес: Тбилиси, Ваке, Университетская ул., № 27. Тел. 3-20-88.

Дирекция техникума.

### ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТР им. А. С. ГРИБОВОДА

Вечерние спектакли для взрослых ГОС ТЕАТРА ЮНОГО ЗРИТЕЛЯ имени Л. М. Кагановича

Закрытие сезона 29 июля.

26 июля ИСПАНЦЫ

27 июля НОВЫЙ СПЕКТАКЛЬ

28 июля ЛЕКАРЬ ПОНЕВОЛЕ

29 июля О В О Д

Начало спектаклей в 8 час. 30 мин. веч. Касса открыта ежедневно с 11 ч. утра до 9 час. веч.

Исполком Ахалкалакского райсовета депутатов трудящихся извещает о смерти члена исполкома райсовета депутатов трудящихся

Сергея Багратовича Датуашвили и выражает соболезнование семье покойного.

### ЦХАКАЕВСКОЕ ТОВАРИЩЕСТВО ОХОТНИКОВ ЛИКВИДИРУЕТСЯ

Предприятиям, учреждениям и частным лицам, имеющим всякого рода претензии к названному товариществу, представить таковые не позже 25 августа 1951 г.

По истечении указанного срока никакие претензии приняты не будут.

Адрес: г. Цхаква, ликвидном Цхакваевского товарищества охотников.

Коллектив работников Тбилисской грузовой и таксомоторной автотранспортной конторы Министерства автотранспорта Грузинской ССР выражает соболезнование семье Л. Г. Вардишвили по случаю смерти

Ольги Александровны Икономиди.

Выход 26 июля, в 17 час., из кв.—улицы Кл. Цеткин, 112.

Коллектив сотрудников Ахалкалакского больнично-поликлинического объединения с глубоким прискорбием извещает о смерти врача

Сергея Багратовича Датуашвили.

Коллектив сотрудников Ахалкалакского райздравоотдела с глубоким скорбью извещает о смерти врача

Сергея Багратовича Датуашвили.

Гражд. паних. 25 июля, в 8 час. веч., на кв.—Советская ул., 50. Вынос 26 июля, в 6 час. веч.

В. И. Гигаури, С. Г. Каравозов, В. И. Келхашва, К. М. Степанян, О. А. Дарбишян, Х. С. Мартирян, А. Г. Чомарян, Г. Х. Арутюнян, А. Д. Алиев, Г. А. Аюпян, Л. Аветисян извещают о смерти

Сергея Багратовича Датуашвили и выражают соболезнование семье покойного.

Близкие товарищи Е. Гозалов, Л. Арванов, С. Ширинян, В. Кудулашвили, Ц. Арутюнян, Р. Чубинидзе, А. Апамянов, Ш. Арустамян, Л. Погосян, В. Пирцхалава, Г. Габуния и О. Вардишвили извещают о смерти

Сергея Багратовича Датуашвили и выражают соболезнование семье покойного.

А. С. Икономиди, Л. Икономиди-Вардишвили, Л. Г. Вардишвили с детьми извещают о смерти матери, матери, тещи и бабушки

Ольги Александровны Икономиди.

Гражд. паних. едени, в 8 час. веч., на кв.—ул. Кл. Цеткин, 112, кв. 4. Вынос 26 июля, в 5 час. веч.